

Rancho Mirage High School
Contract and Request for Enrollment in Advanced Placement or Honors Course(s) for 2023-2024

Preparatoria de Rancho Mirage

Contrato y Solicitud para Registrarse en el Curso(s) de Colocación Avanzada (AP) o de Honores del Año Escolar 2023-24

Student Name: _____ Grade Fall 2023: _____
Nombre del Alumno *Grado en Otoño 2023*

My parents/guardians and I are aware of the rewards and challenges of taking an AP or Honors course. I am aware of the demands of the AP/Honors class(es) I plan to take, and the potential conflicts with other classes and activities that I will be participating in next year. I request enrollment in the AP/Honors program and agree to the following:

Mis padres/tutores y yo somos conscientes de las recompensas y desafíos de tomar cursos de AP o de Honores. Estoy consciente de las demandas de la clase(s) de AP/Honores que planeo tomar, y los conflictos potenciales con otras clases y actividades en las cuales estaré participando el próximo año. Yo solicito inscripción en el programa de AP/Honores y estoy de acuerdo a lo siguiente:

I will:

- **Remain in the AP/Honors Course that I have requested for the entire school year.**
- Take the AP Examination (if applicable) in the spring of 2024.
- Maintain high ethical standards concerning academic involvement, growth, and development. Tutoring may be necessary.
- Complete all assigned reading, homework, labs, and research projects—including any summer homework.
- *Low grades will NOT be considered a reason for removal from AP/Honors courses, so commitment and progress for all students is the expected standard.*
- Maintain regular class attendance.
- Speak with my AP/Honors teacher(s) regarding any problems or concerns I have regarding my success.

Yo voy:

- **Permaneceré en el Curso de AP/Honores que he solicitado por el año entero escolar.**
- *Tomar el Examen de AP (si es aplicable) en la primavera del 2024.*
- *Mantener unas normas éticas altas relacionadas con la participación académica, el crecimiento y el desarrollo. Tutoría puede ser necesaria.*
- *Completar todas las lecturas, tareas, laboratorios y proyectos de investigación—incluyendo cualquier tarea de verano.*
- *Calificaciones bajas NO será considerada una razón para ser removido de los cursos de AP/Honores, es por eso que el compromiso y progreso de todos los alumnos es una norma esperada.*
- *Mantener asistencia regular a la clase(s).*
- *Hablar con mi profesor(es) con respecto a cualquier problema o asunto que yo tenga en cuanto a mi éxito.*

Course(es) Requested / Curso(s) Solicitado(s):

1) _____
2) _____
3) _____

4) _____
5) _____
6) _____

Student Signature: _____ **Date:** _____
Firma del Alumno *Fecha*

Parent/Guardian Signature: _____ **Date:** _____
Firma del Padre/Tutor *Fecha*

This signed commitment must be turned in with your course request sheet, or you will not be registered in the courses you requested. *Este compromiso firmado debe ser entregado con hoja de solicitud de curso, o no será inscrito en los cursos que usted solicitó.*

Students have the opportunity during Add/Drop Week to make any final changes, otherwise students must remain in the course. Focus on areas of strength and balancing your responsibilities when selecting advanced courses. Failure to complete summer work will not be considered an extenuating circumstance. *Los alumnos tienen la oportunidad durante la semana de Añadir/Dejar de hacer cualquier cambio final; de lo contrario, ellos deben permanecer en el curso. Concéntrese en las áreas de Fortaleza y balancee sus responsabilidades al seleccionar cursos avanzados. Falla de completar el trabajo de verano no será considerado como una circunstancia extenuante.*

Notes/Notas: _____